የኰሎምቢያ ወረዳ ፍርድ ቤቶች (District of Columbia Courts)

የሥራ ሰዓቶች (Hours of Operation)

አብዛኛው የፍርድ ቤት ጽ/ቤቶች ከሰኞ እስከ ዓርብ ከጧቱ በ2 ሰዓት ተኩል፣ ጀምሮ እስከ ከሰዓት በኋላ 11 ሰዓት ድረስ ክፍት ናቸው። የሞልትሪ ፍርድ ቤት በቀን 24 ሰዓት በሳምንት ሰባት ቀናት ክፍት ነው። እንደ አስፈላጊነቱ ከስራ ሰዓታት ውጪ ማመልከቻ ማስገባት እንዲችሉ በመተላለፊያ ውስጥ ሰዓት ካለፈ በኋላ ማስቀመጫ ሣጥን አለ።

አድራሻ (Location)

የዲ.ሲ. ፍርድ ቤቶች በዲስትሪክቱ ታሪካዊ የዳኝነት አደባባይ አካባቢ በሚገኙ አያሌ ሕንፃዎች ውስጥ ይገኛሉ። እባክዎ በተለይ የሚፈልጉትን ጽ/ቤት የሚገኝበትን ሥፍራ ለመለየት አድራሻ ይመልከቱ ዋና አድራሻችን የሚከተለው ነው።
(Moultrie Courthouse)
500 Indiana Avenue, N.W.
Washington, D.C. 20001

ዋና መገናኛ (Main Contact)

ሥልክ (202) 879-1010
የዲ.ሲ የይግባኝ ፍርድ ቤቶች ዋና ዳኛ ኤሪክ ቲ. ዋሽንግተን (D.C. Court of Appeals): Eric T. Washington
የዲ.ሲ. የበላይ ፍርድ ቤት ዋና ዳኛ ሩፋስ ጂ ኪንግ (Superior Court of D.C.): Lee F. Satterfield
የበላይ ሹም: አኔ ቢ.ዊክስ Anne B. Wicks

የፍርድ ቤቶቹ አደረጃጀት (How the Courts are Organized)

የኰሎምቢያ ወረዳ ፍርድ ቤቶች በይግባኝ ፍርድ ቤቶች እና በበላይ ፍርድ ቤቶች የተዋቀሩ ናቸው። የይግባኝ ፍርድ ቤት የኰሎምቢያ ዲስትሪክት ከፍተኛው ፍርድ ቤት ሲሆን ይህም የዲ.ሲ የይግባኝ ፍርድ ቤት በዋና ዳኛ አኒስ ኤም. ዋግነር የሚመሩ ዘጠኝ ዳኞች ይገኙበታል። የይግባኝ ፍርድ ቤቱ የበላይ ፍርድ ቤቱን እና የኰሎምቢያ ወረዳ የአስተዳደር ድርጅቶችን ውሣኔዎች ይመረምራል። የይግባኝ ፍርድ ቤቱ ውሣኔዎችን የሚመረምረው የተባበሩት የአሜሪካን መንግሥት ጠቅላይ ፍርድ ቤት ነው። በተጨማሪም የይግባኝ ፍርድ ቤቱ በዲ.ሲ ጥብቅና ሙያ ላይ ለመሰማራት የሚያመለክቱትን ያስተናግዳል፣ ጠበቆችንም ይቆጣጠራልም ይቀጣልም፣ ያለፈቃድ ሕግ ሙያ ላይ ሥምሪት እንዳይኖርም ይቆጣጠራል።
የኰሎምቢያ ወረዳ የበላይ ፍ/ቤት በወረዳው ውስጥ ለዳኝነት በፍርድ ቤት ለሚቀርቡ ጉዳዮችን ፣ ክርክሮችን ፣ ክሶችን ፣ ሙግቶችን፤ የፍትሐብሔር የወንጀል የቤተሰብ ፍርድ ቤት የትዕዛዝ፣ የግብር፣ የርስት፤ አከራይና ተከራይ፣ የተሽከርካሪ መኪናዎች እና ሌሎችን ተግባሮች ያከናውናል። 62 የችሎት ዳኞች እና 25 የሕግ ባለሥልጣናት አሉ። እነዚህን ዳኞች የሚመሩት ሩፋስ ጂ ኪንግ 3 ናቸው።
የኰሎምቢያ ወረዳ ፍርድ ቤቶች የሚመሩት የበላይ ሹም በሆኑት አኔ ቢ. ዊክስ ነው።

ተልዕኮ (Mission)

የኰሎምቢያ ወረዳ ፍርድ ቤቶች ተልዕኮ መብቶችንና ነፃነቶችን ማስከበር፤ ሕግን ማስደንገግና መተርጐም፤ ብሎም ክርክሮችን በብሔራዊ መናገሻ በሰላም በተገቢና በሚገባ መወሰን ነው።

ትኢንት (Vision)

ለሁሉም ክፍት፣ በሁሉም የታመነ፣ ለሁሉም ፍትህ

አጠቃላይ መረጃ (General Information)

የኰሎምቢያ ወረዳ የይግባኝ ፍርድ ቤቶች (DC Court of Appeals)

የኰሎምቢያ ወረዳ የይግባኝ ፍርድ ቤቶች (DC Court of Appeals)

ዋና ዳኛ ኤሪክ ቲ. ዋሽንግተን Eric T. Washington	879-2770
የጋርላንድ ፒንክስቶን ፀሐፊ , Garland Pinkston, Jr.	879-2725

መረጃ 6ኛ ወለል	879-2700
ጥብቅና ሥራ ላይ ለመሰማራት መመዝገቢያ, 4200	879-2710

የኰሎምቢያ ወረዳ በላይ ፍርድ ቤት (DC Superior Court)

ዋና ዳኛ ሩፉስ ጂ ኪንግ , Lee F. Satterfield	879-1600
የድአኔ ቢ. ዴላኔይ ፍርድ ቤት ፀሐፊ , Duane B. Delaney	879-1400

የልጆች መዋያ (Child Care)

የሚገኘው በክፍል ሲ-185 በየዕለቱ ከጠዋቱ ከ2 ሰዓት ተኩል ጀምሮ እስከ ከሰዓት በኋላ 11 ሰዓት ድረስ ክፍት ነው። የመሐሊ ዳኞች የምስክሮች እና የሌላ ወገኖች ፍርድ ቤት መቅረብ የሚያስፈልጋቸው ዕድሜያቸው ከ2-12 ዓመት የሆናቸው ልጆች እና የመፀዳጃ ሥልጠና ያደረጉ በዚህ ተቋም የመጠቀም መብት አላቸው።

መስማት/መናገር ለተሳናቸው የሚያገለግል የቴሌኰሚኒኬሽን መሣሪያ **(Telecommunications Device for the Deaf)**

Chief Judge of the Superior Court (የበላይ ፍርድ ቤት ዋና ዳኛ)	879-1310
Clerk of the Superior Court (የበላይ ፍርድ ቤት ፀሐፊ)	879-1232
Court of Appeals (የይግባኝ ፍርድ ቤቶች)	626-8843
Committee on Admissions (የምዝገባዎች ኮሚቴ)	626-8859
Criminal Division (የወንጀል ቅርንጫፍ)	783-6445
Executive Office (የበላይ ጽ/ቤት)	879-0105
Family Court (የቤተሰብ ፍርድ ቤት)	879-0133
Human Resources Division (የሰው ኃይል መምሪያ)	879-4243
Information Center (የመረጃ ማዕከል)	879-1365
Interpreting Services (የአስተርጓሚ አገልግሎቶች)	879-1656
Jury Office (የመሃሊ ዳኞች ጽ/ቤት)	879-1443
Small Claims Branch (የዝቅተኛ ክሶች ቅርንጫፍ)	727-6757

ምግብ ቤት (Cafeteria)

በኢ መንገድ አቅራቢያ የሚገኝ ለሕዝብ ከጠዋቱ 1 ሰዓት ጀምሮ እስከ ከሰዓት በኀላ 8 ሰዓት ተኩል ድረስ ክፍት ነው።

የሕዝብ ስልኮች (Public telephones)

በኢ መንገድ፤ ጂኤምና፤ ኢንዲያና ጎዳና አቅራብያ ካሉት ተንቀሳቃሽ ደረጃዎች አጠገብ ይገኛሉ።

አሰንሰር እና የሽንት ቤቶች (**Elevators and restrooms)**

ከተንቀሳቃሽ ደረጃዎች ኋላ በፍርድ ቤቱ እያንዳንዱ ወለል ላይ ይገኛሉ።

መረጃ (Information)

በየቀኑ ከጠዋቱ 2 ሰዓት ተኩል ጀምሮ እስከ ከሰዓት በኋላ 11 ሰዓት ድረስ ወይም በ8799-1010 በመደወል በሞልት ፍርድ ቤት መተላለፊያ ውስጥ ከሚገኘው መረጃ ማዕከል ጠቅላላ መረጃ ማግኘት ይችላል።

¾õ`É u?ƒ T˙<Ý (Court Directory)

	ስፍራው (Location)	ቁጥር
Adoptions (ጉዲፈቻ)	4230	879-1261
Bar Admissions (ጥብቅና ሥራ ላይ ለመሰማራት መመዝገቢያ)	4200	879-2710
Child Care Center (የልጆች መዋያ ማዕከል)	C-185	879-1759
Child Support (የልጅ ድጋፍ)	4335	879-4856
Civil Division (የፍታብሔር ቅርንጫፍ)	5000	879-1133
Counsel for Child Abuse and Neglect (የልጅ መብት ረገጣ እና ቸልተኝነት ጠበቃ)	4416	879-1406
Crime Victims Compensation Program (የወንጀል ሰለባዎች የካሣ ፕሮግራም)	Bldg. A 104	879-4216
Criminal Division (የወንጀል ቅርንጫፍ)	4001	879-1373
Custody (ማደጊያ/ማሳደጊያ)	4230	879-1261
Divorce (ፍቺ)	4230	879-1261
Domestic Violence Clerks Office (የቤት ውስጥ ብጥብጥ ተከታታይ ጽ/ቤት)	4242	879-0157
Domestic Violence Intake Center (የቤት ውስጥ ብጥብጥ ተቀባዮች ማዕከል)	4235	879-0152
Domestic Violence Intake Center (የቤት ውስጥ ብጥብጥ መመዝገቢያ ማዕከል) Southeast Satellite (የደቡብ ምስራቅ ቅርንጫፍ)	1328 Southern Ave, SE Suite 311	561-3000
Drug Testing-Adult (የእንክብል ምርመራ - ለጎልማሶች)	C220	585-7060
Drug Testing-Juvenile (የእንክብል ምርመራ - ለወጣቶች)	C210	585-7050
Employment Information (የሥራ ቅጥር መረጃ)	616 H Street, NW - 6th Floor	879-2822
Executive Office (የበላይ ጽሕፈት ቤት)	1500	879-1700
Family Court (የቤተሰብ ፍርድ ቤት)	4240	879-1633
Health Unit (የጤና ክፍል)	1195	879-4748
Indigent Defense/ CJA (የጎስቋሎች መከላከያ/ሲጄኤ)	C215	824-2830
Interpreting Services (የትርጉም አገልግሎት)	3127	879-4828
Judge-In-Chambers (የዳኞች ቢሮ)	4220	879-1450
Jurors Office (የመሐሉ ዳኞች ቢሮ)	3130	879-4604
Juvenile & Neglect (የወጣቶችና ከቸልተኝነት ተጠቂ ባለጉዳዮች)	4310	879-1558
Juvenile Probation/Social Services (የወጣቶች የአመክሮና የማሕበራዊ አገልግሎቶች)	Bldg B	508-1900
Landlord & Tenant (የባለርስትና የተከራይ ክፍል)	Bldg B 110	879-4879
Lost & Found) (የጠፋና የተገኘ)		879-7871
Marriage Bureau (የጋብቻ ቢሮ)	4485	879-4850
Mental Health/Mental Retardation (የአእምሮ ጤንነት/የአእምሮ ዘገምተኝነት))	4475	879-1040
Multi-Door Division (Mediation) (የበርካታ በር መምሪያ	Bldg. A 105	879-1549

(ሽምግልና))		
Name Change (የስም ለውጥ)	JM170	879-1133
Probate (ንብረት ማረጋገጫ)	Bldg_A	879-4800
Restraining Order (Non-Family Civil Protection) (የማገጃ ትዕዛዝ (የቤተሰብ ሲቪል ያልሆነ)	JM-170	879-1133
Small Claims (አነስተኛ ጥያቄዎች)	Bldg B 120	879-1120
Tax Cases (የግብር ጉዳዬች)	3131	879-1737
Temporary Protection Order (ጊዜያዊ የማገጃ ትዕዛዝ)	4235	879-0152
Transcripts/ Court Reporting (ግልባጮች/የፍርድ ቤት የሪፓርት አቀራረብ)	5500	879-1009

መታወቅ ያለባቸው ቁጥሮች (Numbers to Know)

	ሥፍራው (Location)	ቁጥር
Adoption Hotline (የጉዲፈቻ ዋና የስልክ መስመር)		671-LOVE
Adult Probation (የአዋቂዎች አመክሮ)	633 Indiana Ave, N.W.	220-5300
Attorney General for the District of Columbia (የኮሎምቢያ ወረዳ ዋና አቃቢ ሕግ)		727-3400
Bar Counsel (የጠበቃዎች ማሕበር አባል የሆነ ጠበቃ)	Bldg. A. 117	638-1501
Birth/Death Certificates (የልደት/የሞት መስክር ወረቀቶች)	825 No. Capitol St., NE	442-9009
Child Abuse or Neglect Hotline (ሕፃናት በደል ወይም ቸልተኝነት ዋና የስልክ መስመር)		671-SAFE
Judicial Disabilities & Tenure (ሕጋዊ የሆነ ሙያንና ይዞታን ማጣት)	616 H Street, NW - 6th Floor	727-1363
Judicial Nomination Comm. (የፍ/ቤት ስያሜ ኮሚሽን)	616 H Street, NW - 6th Floor	879-0478
Motor Vehicles Bureau (የሞተር ተሽከርካሪ ቢሮ)	300 Indiana Ave, N.W.	727-5000
Paternity Testing (ወላጅነትን ለማረጋገጥ የሚደረግ ምርመራ)		879-4612
Police Reports (የፓሊስ ዘገባዎች)	300 Indiana Ave, N.W.	727-4357
Pretrial Services (የፍርድ ሂደት ከመጀመሩ ቀደም ብለው ያሉ ግልጋሎቶች)	C301	585-7077
Public Defender Service (የሕዝብ ተከራካሪ ግልጋሎት)	633 Indiana Ave, N.W.	628-1200

የኮሎምቢያ ወረዳ ፍ/ቤቶች ከጠዋቱ 2:30 እስከ ከሰዓት በኂላ 11:00 ድረስ ለሕዝብ ክፍት ናቸው። የፍ/ቤቱ ቅጥር ግቢ አራት ሕንፃዎች ያካትታል።

አስተያየቶን ይስጡን(Feedback)

ስለ ድረ ገጻችን፡ ስለ ፍ/ቤት አገልግሎታችን እንዲሁም ስለእንቅስቃሴዎቻችን የሰጡትን አስተያየት የዲ.ሲ. ፍ/ቤት በደስታ ተቀብለውታል። እንዲሁም በአማርኛ ለማንበብ ስለሚፈልጉት መረጃ ቅጾች እንዲሁም ሌሎች ከፍ/ቤት ጋር የተያያዙ እርስዎን የሚመለከቱ ጉዳዮች ላይ የሰጡትን ሀሳብ በደስታ ተቀብለናል። እኛን በኢሜል በአማርኛ ለመገናኘት እዚህ ጋር ይጫኑ።

ሞልተሪ ኮርት ሀውስ(H. Carl Moultrie Courthouse), 500 Indiana Avenue, N.W.

ሕንጻ ኤ (Building A), (515 5th Street), N.W.

ሕንጻ ቢ (Building B), (409 E Street), N.W.

ሕንጻ ሲ Building D), 451 Indiana Avenue, N.W.